亞洲大學華語文中心

Chinese Language Center, Asia University

入學申請表Application Form

|  |
| --- |
| **個人資料Personal Information**  |
| **中文姓名****Chinese Name** |   | **2-inch photo** |
| **\*英文姓名****English Name** |  (first) (middle) (Last) |
| **國籍Nationality** |  | **性別****Gender** | □男 Male □女 Female |
| **出生日期****Date of Birth** | (YYYY/MM/DD) | **護照號碼****Passport No.** |  |
| **行動電話****Cell Phone** |  | **目前職業****Current Occupation** |  |
| **電子郵件****E-mail** |  |
| **地址****Postal Address** |  **(No. and Street) (City, Province /State) (Postal(Zip) Code)***\*The Admission letter will be sent to this address, please print clearly in English.* |
| **緊急連絡人****Emergency Contact** | 姓名Name: 住址Address: 聯絡電話Tel.: 行動電話Cell Phone: 電子信箱E-Mail: 關係Relationship:  |
| **最高學歷****Highest Education Background** | 國家Country: 學校名稱Name of School: 主修Major/Subject: □畢業Graduate(YYYY/MM/DD) / / □在學Current Student |
| **中文程度Chinese Proficiency** |
| 學習中文幾年?How many years have you studied Chinese?  |
| 學習中文地點(高中、大學、語文機構)Where did you study Chinese (high school, college, language institute)?  |
| 是否參加過華語語文能力測驗?Have you taken any Chinese proficiency test? | □是Yes□否No | 測驗名稱If yes, what is the name of the test? |  |
| 分數Score |  |
| 學習過的中文字體及發音?What characters and phonetics have you learned?*(Multiple selections accepted)* | □ 簡體字 Simplified Characters □ 正體字 Traditional Characters□ 注音 zhuyin ( bopomofoㄅㄆㄇㄈ) □ 漢語拚音Hanyu Pinyin |
| 自我評估Please evaluate your Chinese skills ✓ |
| 聽Listening | □優Excellent  | □ 佳Good  | □ 尚可Average  | □ 差Poor  |
| 說Speaking | □優Excellent  | □ 佳Good  | □ 尚可Average  | □ 差Poor  |
| 讀Reading | □優Excellent  | □ 佳Good  | □ 尚可Average  | □ 差Poor  |
| 寫Writing | □優Excellent  | □ 佳Good  | □ 尚可Average  | □ 差Poor  |
| **預計選讀課程/班別Proposed Level and Terms of Study?** |
| 級別課程Level  | □初級一Beginner I (A1)□初級二Beginner II (A1-A2)□初級三Beginner III (A2-B1)□中級一Beginner I (B1)□中級二Beginner II (B1-B2)□中級三Beginner III (B2-C1)□高級一Beginner I (C1)□高級二Beginner II (C1) | □一對一個人班one-on-one □一對二個人班one-on-two□一對三個人班one-on-three |
| 開始修讀期別Staring Term | □Spring春季班(Mar.-May) □Summer夏季班(Jun.-Aug.)□Fall秋季班(Sep.-Nov.) □Winter冬季班(Dec.-Feb.) |
| 預計修讀期數Proposed Terms of Study |   |
| **住宿意願Preferred Accommodation** |
| □ 申請學校宿舍 Asia University Dormitory住宿費：每天台幣150元，電費另外計費。Accommodation fee: NTD 150/ day/ person. \*Not including Electricity fee.□ 自行租屋 Private apartments □ 寄宿親友住處 Living [with relatives](http://dict.cn/big5/We%20lived%20with%20their%20relatives) □ 其他 Others \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| **就讀期間經費來源How will you finance the major portion of your studies at the Center？** |
| □自費Self-financed □父母資助 Supported by parents □獎學金 Scholarship 該獎助金受頒於 Awarded by：\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Please attach a copy of the scholarship.)□ 其他 Others, please specify： |
| **學費及退費規定Tuition Payment & Refund Policy** |
| □勾選確認Check to confirm acknowledged of below Tuition Payment & Refund Policy* 我了解學費必須在上課日前付清，否則不能上課。

I understand if I fail to make the payment of tuition BEFORE the classes start, I CANNOT attend any classes. * 我了解開課前學生若因個人因素無法上課，已繳學費不予退還，亦不可轉讓，但可順延一期上課。

I understand once the tuition is paid, tuition and fees are non-transferable and non-refundable, but tuition is deferrable to the following term - providing it is deferred before the start of the current term.* 我了解開課後學生若因個人因素無法上課，或中途缺課者，已繳學費不予退還，並不得順延一期上課。

I understand after the term has started, if students cannot attend classes due to personal matters or miss classes, tuition and fees are not refundable. The tuition is not deferrable to the following term.* 若因無法取得簽證入境者，已繳學費無息退還。

I understand if applicants are unable to obtain a visa, the class tuition will be refunded.備註: 若因招生不足無法如期開班，本中心有權停開，已繳學費無息退還或保留至下一期開課。Reminder: Chinese Language Center has the right to terminate the course if the student number is not enough. The tuition paid will be refunded or deferrable to the following term. |
| **申請人簽名****Applicant’s signature** |  | **日期****Date** |  |

|  |
| --- |
| * **申請學生簽證所需文件Required documents for Chinese Learning Visa**
 |
| □護照影印本(個人資料頁) A photocopy of passport□入學申請表Application form□讀書計畫表Study plan□2吋照片3張2-inch photo\*3□財力證明(3個月內/US$3000以上) Financial statement (within 3 months the minimum amount of Financial Statement is US$ 3,000)□健康證明：包含胸部X光檢查報告及德國麻疹之健康證明 (最近六個月內) A photocopy of health certificate (taken within 6 months)□最高學歷之畢業證書(高中以上) Diploma------------------------------------------------------------------------------------------------------------\*以上資料除護照及畢業證書外，請交付正本，不接受影印本及傳真The above documents must be originals (Except passport and diploma); copy and fax are not accepted.\*畢業證書需經我國駐外館處驗證。The diploma should be authenticated by R.O.C. (Taiwan) overseas missions.※ 注意：文件若非中文及英文者，必須附上正式中文或英文翻譯。Note: Documents in a language other than Mandarin or English must be accompanied by an official translation in Mandarin or English. |

* **以上資料備齊後請寄至41354臺中市霧峰區柳豐路500號 收件人:華語文中心**

**Please send the original documents to Chinese Language Center, No.500, Lioufeng Rd., Wufeng, Taichung 41354, Taiwan(R.O.C).**